

**Пам'ятайте
про
Україну!**

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Редакция і Адміністрація:
"Svoboda", 30 Montgomery St.
Jersey City, N.J. 07303
Телефони: (201) 434-0237
(201) 434-0807
з Нью-Йорку (212) 227-4125
УНСоюзу: (201) 451-2200
з Нью-Йорку (212) 227-5250
(212) 227-5251

РІК LXXXIII. Ч. 240. ДЖЕРСІ СІТІ І НЬО ЙОРК. СЕРЕДА, 8-ГО ГРУДНЯ 1976 ЦЕНТІВ 25 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK. WEDNESDAY, DECEMBER 8, 1976 No. 240. VOL. LXXXIII

В АВСТРАЛІЇ ВІДБУВСЯ ПЕРШИЙ З'ЇЗД УКРАЇНСЬКИХ ЛІКАРІВ

Сідней, Австралія (Н.Н.). — В дні 13-14 листопада ц.р. відбувся тут, після односторонньої підготовки, перший З'їзд українських лікарів в Австралії. Це була дуже важлива подія в організованому громадському житті Австралії, бо потреба організувати наших професіоналів вже давно назріла. За 25 років нашого перебування в Австралії вже назріло повне еміграційне покоління, що закінчило високоспеціальну студію і творить відносно поважне число в нашій громаді.

Підготовка З'їзду

Ініціативу для створення З'їзду дало Українське Лікарське Товариство Північної Америки. В цій справі, голова УЛТПА, д-р Ахлі Хрептовський, вів перепику, а згодом мав особисті зустрічі з лікарями в Австралії і таким чином дійшло до створення Ініціативної Групи в Сіднею в складі: д-р Шевченко, д-р Барановський, д-р Дубик і мгр Німців. Від імені ініціаторів на З'їзді звітував д-р Дубик. Він поінформовав про підготовчу працю, про проект статусу і можливості заложення першого Українського лікарського товариства в Австралії.

Відкриття З'їзду

З'їзд відкрив голова Ініціативної Групи д-р Богдан Шевченко, привітавши всіх учасників, гостей, а зокрема голову Головної Управи Українського Лікарського Товариства Північної Америки — д-ра Ахлі Хрептовського. Присутність такого вишкоченого гостя в наших умовах тільки засвідчує про важливість цієї події та солідну підготовку.

Після відчитання молитви лікаря, вшанування одностороннього мовчанкою п'ятьох померлих колег в Австралії, д-р Шевченко попросив до почесної президії З'їзду о. протопр. Теодоровича (УАПЦ), голову СУОА М. Свідерського, голову ОУГ С. Цимбалюка, голову Союзу Українок п-і Н. Кармазін і кол. довголітнього голову СУОА інж. М. Волюха.

Нові українці — градуанти Манітобського університету

Вінніпег (СД). — Дня 20-го жовтня 1976 року відбулася осіння конференція Манітобського університету, в часі якої одержали дипломи магістрів такі градуанти: Митрон Орішук на основі праці про О. Лугового, Швабе, Тамара Кубрак праця: "Чорна Рада" П. Куліша (та в абсентіа) Ярослав Пінчук — праця "Симіонів в Сковороді". Всі три магістри — абсольвенти Департаменту Славистики Манітобського університету в часі, коли керував ним д-р

Рецензент "Н. И. Таймеу" позитивно оцінив концерт Богданської

Нью-Йорк. — В газеті "Нью-Йорк Таймс" за неділю, 5-го грудня, появилася дуже позитивна рецензія на концерт нашої піаністки Таїси Богданської в Карнегі Рістатайл Голл минулого четверга, 2 грудня, написана відомим музичним критиком Реймондом Еріксоном. Він написав: "Таїса Богданська — це народжена в Україні піаністка, яка студіювала в її рідній країні та у Відні, а від 1952 року живе в Нью-Йорку. Протягом останніх 24-ох років вона вчить в Українському Музичному Інституті Америки. Пані Богданська напевно добрий вчитель, бо її підхід до "піаністичних ідей" є прав-

Ділову Президію обрано в складі: голова — д-р А. Хрептовський з Чикаго, заступник — д-р Т. Ваврик з Мельбурну і секретарями були — д-р Дубик і мгр Німців — оба з Сіднею.

Треба відмітити дуже широкій і прихильний відгук цілого громадянства в Австралії, що засвідчує великою кількістю виголошених і надісланих привітань на З'їзд: Митрополит УАПЦ Метислав з Нью-Йорку, Кир Іван Прашко з Мельбурну, о. Криш. І. Шевців з Сіднею, Консесторія УАПЦ, Представництво ВО УНР, Об'єднання Українських Ветеринарних Лікарів ЗСА, НТША, Співоче Т-во "Воян", Кредитова Співка "Карпати", Фондація КУ. Усно вітали: д-р Хрептовський від УЛТПА, голова СУОА М. Свідерський, о. протопр. Теодорович від УАПЦ, А. Жуковський від КПС, С. Цимбалюк від ОУГ, Ж. Коловись від КУ СУМ, п-і Н. Кармазін від Союзу Українок. Дирекція В-ва "Просвіта" і Редакція газети "Церква і Життя" в своєму привіті давали підтримку такій важливій ініціативі та запевняли сторони для публікації проблематики та інформації з життя і діяльності майбутнього Українського Лікарського Товариства Австралії. Крім згаданих надійшли телеграми та листи від поодиноких лікарів та громадських діячів в Австралії.

Після вибору комісії Статуту (д-р Барановський, мгр Німців, д-р Кривоноса); Резолюційної (д-р Ірина Шевченко, інж. М. Волюх, д-р Коцюмбас) і Верифікаційної (д-р Гаврилюк, д-р Колячук і д-р Гарасимів), приступлено до ділових нарад.

Програмова частина З'їзду

На З'їзді виголошено три доповіді. Першим прелегентом був д-р С. Барановський. Він подав історію української медицини, її організовані форми професійних та громадських формацій від давніх кнжних часів до теперішніх. Сьогодні, — говорив (Закінчення на стор. 4-й)

Яр. Рудницький, деякі з них докладають продовжувати свої українські студії для докторату в Оттаві, Мюнхені, чи ін. осередках, де існують українознавчі докторські програми. В часі згаданого конвенції одержала докторський диплом із французької літератури в Департаменті Романських мов Маргарита Молодожанова, друга відома вінікнєса, якого скульптора, її дисертація була на тему "Люї Арагон — поет і політична заангажованість".

З достовірних джерел запевняють, що найкращі результати на пост секретаря оборони має д-р Гарольд Браун, президент Каліфорнійського Інституту Технології, колишній секретар військового летунства та колишній директор Бюро оборонних дослідів і розбудови зброї. Можливим кандидатом є також Джеймс Шлєсінджер, який був звільнений з того самого посту президентом Фордом, хоча деякі ліберальні демократи вважають, що Шлєсінджер "нагато ворож" наставлений до СССР і критично оцінює політику детанту з Москвою. Кандидатами на пост секретаря оборони є ще адвокат Пол Варнак, який раніше служив у Департаменті оборони, та Джеральт Сміт, який вів переговори в справі загального розбросення за президентури Річарда Ніксона.

ДЕМОКРАТИЧНІ КОНГРЕСМЕНИ ВИБРАЛИ НОВИЙ ПРОВІД



Конгресмени Томас П. О'Ніл (ліва) і Джим Врайт

Вашінгтон. — В понеділок, 6-го грудня, демократичні члени Палати Репрезентантів обрали конгресмена Томаса П. О'Ніла, молодшого, з Массачусетсу на пост спікера Палати, а конгресмена Дж. Врайта з Тексасу на лідера Демократичної більшості. Хоча О'Ніл, який досі був лідером Демократичної більшості, мусить бути ще затверджений на пост спікера цілою Палатою Репрезентантів, то це буде тільки формальністю, бо демократи мають велику більшість в тій Палаті Конгресу. Коли новий 95-ий Конгрес розпочне діяти 4-го січня наступного року, то "Тіп" О'Ніл перебере місце Карла Алберта з Оклахоми, який виходить на еміритурі.

Тоді, коли вибір О'Ніла був запевнений із самого початку, то перемога конгресмена Врайта була несподіванкою, бо коментатори думали, що найкращі вигляди на пост лідера Демократичної більшості мав ліберальний конгресмен Філіпп Виртон з Каліфорнії. Однак він

програв відношенням 148 до 147 голосів, т.б. одним голосом. Переможець Врайт є поміркованим політичним гравцем і його вибір продовжує традицію, що бодай один із провідних демократичних конгресменів походить з півдня, або "пограничного" стейту. Джим Врайт є знаменитим промовцем і думає, що він буде добрим посередником для поладження розбіжностей між різними групами демократичних конгресменів.

Того самого дня конгресмен Томас Фолі із стейту Вашингтон був обраний на впливовий пост президента Демократичного "кокусу" в Палаті Репрезентантів. Перемагаючи конгресменку Ширлі Чизолм з Брукліну, Н. Й.

Ще невідомо, хто буде "вином" (батогом) Демократичної більшості, бо дотеперішній "вино", конгресмен Джек МакФалл з Каліфорнії, напевно втратить цей пост, бо признався, що одержав 4,000 доларів від уряду Південної Кореї, щоб підтримувати законопроекти, корисні для Сеулу.

Картер відбуває наради з кандидатами на кабінетні пости

Атланта, Джорджія. — Протягом вітирки і середи, 7-го і 8-го грудня, новообраний президент Джиммі Картер відбуває розмови з кількома особами, старіючись вибрати з них кандидатів на пости секретарів оборони і скарбу, а також на пости головного радника в економічних справах та радника Білого Дому для справ крайової безпеки.

З достовірних джерел запевняють, що найкращі вигляди на пост секретаря оборони має д-р Гарольд Браун, президент Каліфорнійського Інституту Технології, колишній секретар військового летунства та колишній директор Бюро оборонних дослідів і розбудови зброї. Можливим кандидатом є також Джеймс Шлєсінджер, який був звільнений з того самого посту президентом Фордом, хоча деякі ліберальні демократи вважають, що Шлєсінджер "нагато ворож" наставлений до СССР і критично оцінює політику детанту з Москвою. Кандидатами на пост секретаря оборони є ще адвокат Пол Варнак, який раніше служив у Департаменті оборони, та Джеральт Сміт, який вів переговори в справі загального розбросення за президентури Річарда Ніксона.

На пост секретаря скарбу найкращі шанси мають: Роберт В. Руся, олова фірми торгівлі цінніми паперами, який вже раніше служив в Департаменті скарбу, і Майкл Блументаль, голова корпорації "Бендикс".

Співрадишники Картера інформують, що на пост радника Білого Дому для справ крайової безпеки може бути призначений д-р Збігнєв Бжезінський, професор Колумбійського університету, але деякі кола вважають, що він "занадто ворож" наставлений до Советського Союзу.

ВИШЛО 500-ТЕ ЧИСЛО "УКРАЇНЕЦЬ В АВСТРАЛІЇ"

Вікторія. — "Українець в Австралії" інформують, що вишло 500-те число цього двотижневика. В цьому ж році часопис матиме за собою 20 років. Від першого числа дотепер "Українець в Австралії" постійно зростає: з місячника став двотижневиком, з 4-ох сторінок збільшився до 8-ми. Збільшився також його формат та зріс змістовно. Не сповнилося тільки одне бажання — він не став тижневиком.

СЕНАТОР ЮЗІК ОБРАНИЙ ДО КОМІСІЇ НАТО ДЛЯ НАГЛЯДУ ЗА ПОРУШЕННЯМ ЛЮДСЬКИХ ПРАВ

Оттава, Канада. — Канадський Сенат в офіційному пресовому повідомленні інформують, що сенатор Павло Юзик, член канадської делегації на 22-гу сесію Асамблеї Північно-Атлантичного Союзу (НАТО), яка проходила від 15-го до 19-го листопада у Вілліамсбурзі, Вірджинія, був обраний до постійної Підкомісії для справ вільного обміну інформацією і людьми, яка має завдання наглядати за порушеннями Советського Союзу та іншими комуністичними державами тих постанов Гельсінкської Декларації, які стосуються людських прав. Підкомісія створила Комісія освіти, культурних справ та інформації, в якій сенатор Юзик бере активну участь вже протягом останніх 4-ох років, відколи він вперше був членом канадської делегації на наради Асамблеї НАТО. Згадана Підкомісія має виставити звіт про порушення Гельсінкської Декларації Советським Союзом і його сателітами і представити цей звіт на Європейській конференції для справ безпеки та співробітництва, яка відбудеться наступного року в Београді, Югославія, і матиме за завдання підсумувати прогрес чи брак його від часу підписання Гельсінкської Декларації.

Сенатор Юзик, заступник голови Канадської Парламентарної Асоціації, НАТО, на цюгорічній сесії Асамблеї НАТО постарався про те, щоб до звіту Комісії освіти, культурних справ і інформації про "Стан релігії в Советському Союзі та Східній Європі" була включена, як офіційний додаток, брошура "Советське переслідування релігії в Україні", видана Світовим Конгресом Зільних Українців (СКВУ).

На цюгорічній нараді Асамблеї НАТО у Вілліамсбурзі, Канада, вислано делегацію, яка складалася з 5-ох сенаторів і 21 послів. Понад 200 парламентарів із 15-ох держав брали



Сенатор Павло Юзик

участь в цюгорічній нараді Асамблеї.

Всі Комісії Асамблеї НАТО зайняли гостре становище проти постійного зросту мілітарної сили СССР і збільшення продукції зброї всіма країнами Варшавського Пакту, як рівнож проти агресивної політики Москви в Африці та в інших частинах світу і натаврували СССР за порушення постанов Гельсінкської Декларації, Хартії Об'єднаних Націй та інших пактів. Гострі резолюції в цих справах схвалили Комісії: політична; військових справ; освіти, культурних справ та інформації; економічна; науково-технічна.

Сенатор Юзик, на прохання проводу Комісії освіти, культурних справ та інформації, висловив промову на Пленарній сесії Асамблеї НАТО. У промові він наголосив на факті, що НАТО за 27 років свого існування перемінилася із суто оборонного союзу в спільноту країн Атлантичного обштуру, яка розв'язує багато проблем політичного, економічного, суспільного і культурного характеру. НАТО — сказав сенатор Юзик — є забороненою свободою та демократією проти советського імперіалізму, тоталітаризму і проти комуністично-поліційного режиму. Такі советські дисципліни (Закінчення на стор. 4-й)

Картер прискіпшить справу обмеження атомової зброї

Вашінгтон. — Минулої п'ятниці, 3-го грудня, новообраний президент Джиммі Картер, під час пресової конференції, на якій найменував Сайруса Венса на пост державного секретаря, а банкіра з Джорджії, Томаса Бертаманна Ленса, на директора Бюро Управління та Бюджету, заявив, що зробить все можливе, щоб довести до якнайшвидшого підписання нового договору з СССР в справі обмеження стратегічної атомової зброї. Ця заява була відповіддю на кількакратні заклики генерального секретаря КПСС Леоніда Брежнєва, який протягом останніх кількох тиж-

нів заявляв, що уряд президента Джералда Форда зволікає цю справу з уваги на виборчу кампанію в ЗСА. Минулої п'ятниці Джиммі Картер рівнож висловив "вдячність" Брежнєву за обіцянку, що Москва "не випробуватиме сили воли" новогор президента, коли він перебере владу 20-го січня 1977 року. В середу, 1-го грудня, Брежнєв також сказав, що "СССР робитиме все можливе, щоб оминати будь-яку кризу із ЗСА" в перших місяцях президентури Картера, а Картер в п'ятницю заявив, що його уряд вестиме таку саму політику відносно Советського Союзу.

Франція не займас становища до советської військової перемоги

Брюссель, Бельгія. — Ройтер інформують, що європейські країни — члени Північно-Атлантичного Оборонного Пакту (НАТО), крім Франції, висловили на своїй конференції в Бельгії стурбованість швидким зростом советської військової сили і сили Варшавського Пакту. Піднімають над проблемами оборони на протязі цілого тижня. В кінці цього тижня, до цієї групи долучаться міністри закордонних справ і відбудуть спільну зустріч з державним секретарем ЗСА Генрі Кіссінджером.

ні ретники при тому повідомляють, що Франція однією з трьох 12-ох країн Західної Європи відмовилася підписати цей комунікат, який вказує на зріст військової сили Варшавського Пакту. Міністри оборони західно-європейських країн, які створюють т.зв. Єврогрупу, радитимуть над проблемами оборони на протязі цілого тижня. В кінці цього тижня, до цієї групи долучаться міністри закордонних справ і відбудуть спільну зустріч з державним секретарем ЗСА Генрі Кіссінджером.

Італійський прем'єр нараджується з Фордом і Кіссінджером

Вашінгтон. — У понеділок, 6-го грудня, прем'єр Італії, Джуліо Андреотті, розпочав тріденні відвідини столиці ЗСА, під час яких старатиметься здобути торговельні кредити та економічну допомогу від Америки. Першого дня прем'єр Андреотті відбудує нараду з президентом Фордом і державним секретарем Кіссінджером, та зяв участь у бенкеті в Білому Домі, влаштованому на його честь. Після нарад з Андреотті президент Форд заявив,

що ЗСА та Італія дали співпрацюватимуть для скріплення оборонної сили Північно-Атлантичного Союзу (НАТО), а секретар Кіссінджер повідомив, що американський уряд готовий обговорювати питання фінансової допомоги для Італії. Андреотті планує зустрінутися з новообраним віцепрезидентом Волтером Монделлом і кількома радниками Картера, як рівнож відбудує наради з економічними і фінансовими спеціалістами в уряді президента Форда.

Філіппіни і ЗСА сперечаються в справі допомоги і баз

Маніла. Хоча в п'ятницю, 3-го грудня, Державний департамент повідомив, що дійшло до "тентативного порозуміння" між урядами ЗСА та Філіппінів в справі відновлення договору, який дозволив би американським військовим частинам продовжувати діяльність на кількох базах на філіппінській території, в Манілі, протягом 5-ох років, за те одержала один бійлон доларів економічної та військової допомоги, то на наступний день, філіппінський прези-

дент Маркос повідомив, що відкидає цю пропозицію, бо деякі частини "тентативного порозуміння" є "неясні". Достовірні джерела твердять, що Маркос хоче більше ніж запропонованих 500 мільйонів доларів на військову допомогу. Філіппінський міністер закордонних справ Карлос Ромуло в неділю, 5-го грудня, також відкинув пропозицію, твердячи, що він ніколи не погоджувався на умовини, запропоновані державним секретарем Генрі Кіссінджером.

Москва домовляється з лівійським диктатором

Москва. — Лівійський диктатор полковник Муммар ель-Кваддафі закінчив в понеділок, 6-го грудня ц.р., свою офіційну візиту в Советському Союзі, де він зустрічався з генеральним секретарем ЦК КПСС Леонідом Брежнєвим та іншими советськими верховодами. Советська пресоа агенція ТАСС інформують, що Кваддафі і Брежнєв погодилися на розширення співпраці між СССР і Лівією на політичному, економічному і культурному відтинках. В часі переговорів на Кремлі обидва вони погодилися, що розв'язка близько - східного питання мусить включати виведення ізраїльських військових частин з арабських земель окупованих у війні в 1967 р. і створення незалежної палестинської держави. Помпезне привітання для полк. Кваддафі у Москві, у якому брали участь майже усі члени Політбюро, вказує, що Кремль вважає Лівію своїм випробуваним приятелем, по мимому, що самого Кваддафі загальною вважають за антикомуніста.

Урядова партія Японії програла у виборах

Токіо, Японія. — Ліберально-Демократична партія, яка понад 20 років була домінуючою політичною силою в Японії і яка мала все переважуючу більшість у парламенті, потерпіла поразку у крайових виборах, які відбулися в неділю, 5-го грудня ц.р., здобувачами тільки 219 мандатів на усіх 511 місць в найбільшому числом парламенті. Це однак не виключає, що Ліберально-Демократична пар-

тія, членом якої є теперішній прем'єр - міністер Такео Мікі, знову формуватиме уряд, якщо одержить підтримку неврайонних парламентарів і голоси інших малих політичних партій. Політичні аналітики твердять однак, що зменшення популярності урядової партії може довести вкоротці до резігнації Такео Мікі, уступлення якого і так вимагають ліві партії, закликаючи йому хабарництво і політичну корупцію.

ІВАН ГЕЛЬ ГОЛОДУЄ ВЖЕ СЬОМНИЙ МІСЯЦЬ

Нью-Йорк. — Комітет оборони Радянських Політичних В'язнів інформують: Згідно з найновішими вістками, які надійшли з Мордовських концтаборів, голодівка українського політичного в'язня Івана Геля продовжується вже сьомий місяць. Гель почав свою голодівку в травні ц.р., вимагаючи признання статусу політичного в'язня та допущення до концтабору представників Міжнародного Червоного Хреста, Комісії Прав Людини ООН та незалежної міжнародної преси.

Стало також відомо, що дружину Геля, Марію, та його брата, Богдана, КГБ постійно викликає на допити та переслідує. В наслідку допитів Гель мав інфаркт та опинився в шпиталі. Під час перебування в лікарні йому

грозили, що відберуть університетський диплом, який він недавно був одержав.

Комітет Оборони Радянських Політичних В'язнів закликає писати протестні листи в обороні Геля. Усі листи має слати на адресу:

Начальник
г. Сосновка
учр. ж. х. 385-1
Мордовская АССР
СССР

В листах та карточках треба висловлювати заперечення долею Івана Геля, питати про його стан здоров'я, підтримувати його домаганя, а також відкидати на ухваленні Гельсінкської Конференції про права людини. Досвід показує, що такі масові інтервенції ко-рисно впливають на долю політв'язнів в СССР.

Югославія підтримуватиме Арафата

Београд, Югославія. — Ясир Арафат, лідер Палестинської Визвольної Організації, закінчив в неділю, 5-го грудня ц.р. дводенну візиту в Югославію і повернувся до Ливану, місця його осідку, із запевненням Тіта, що Югославія дасть ПВО повну політичну і іншу підтримку. Загально вважають, що Арафат шукає підтримки для своїх пропозицій створення самостійної палестинської держави не тільки в Югославії, але також в інших комуністичних і нейтральних країнах. Арафата вітали в Београді на рівні голови держави з участю офіційних представників уряду.

УКРАЇНСКА ЦЕНТРАЛЯ

при співпраці Молодечих Організацій під протекторатом УККА в Пассейку, Н. Дж.
— вштовтують —

АКАДЕМІЮ

3 НАГОДИ

Роковин Івана Франка

(1856 — 1916 — 1976)

в неділю, 12-го грудня 1976 р.

о год. 4-й по пол.

в залі Української Централі

240 Hope Avenue, Passaic, N. J.

В програмі:

Доповідь — Д-р МИКОЛА ВАЦІК — "Іван Франко, як редактор Літературно-Наукового Вісника"; Інцензациа — "Камеяр" — Молодь СУМА; Співочий гурток "КОВЗА" — Плат, під дир. А. ФАРМІГІ; Фортепіанне сольо — ОКСАНА ВОРВИЧ-КОРДУВА; Мужеський хор "ГОМІН", під дир. ОСИПА КИВАЛИ.

Вступ — дорослі за добровільними датками, для молоді, вступ вільний.

До численної участі Громадянство і молоді запрошує — КОМІТЕТ

ПРО „НАЙПОТУЖНІШІ“...

(Закінчення зі стор. 2-ої)

Підсоветські мистці нерідко зображують сільський пейзаж у вигляді потужної ліній високовольтичних пересилань електрики на тлі колосистої пшениці. Пейзаж, як пейзаж, — потрібні деталі. Та яка гірка іронія долі: пшениця, як тільки досягне, пливе по сталевих рейках у місто, а електрострум, що народжується в нетрях міської індустрії, б'ється по державній енергосистемі, повз поля і степи, дратуючи селян. Як кажуть, по вусах текло, а в рот не попало... По енергосистемі „Мир“ електрики виходить якось „зручніше“ доставляти за тисячі кілометрів у Чехо-Словаччину, ніж розлітати привітним вогнями у сільській хаті. У першому випадку, — це — стратегічні інтереси, у другому — ординарне питання внутрішнього життя. Не дає енергії „братів по зброї“, скільки їде для потреб 8-10 міських квартир. Який „прогрес“ у розвитку сільськогосподарського виробництва, може про це краще знають складчики пшениці на 10 „ювілейну“ п'ятирічку, зокрема, планів для виробництва нових енергоміліардів.

Так думають зверху... А „безпросвітний“ селянин?

Пам'ятаю, як лише кілька років тому жителі приміського селища Пісківка зняли галас з приводу вкрай поганого енергопостачання. Електрика тут з'являлася чи раніше, чи пізніше ввечері. Уявляється собі комфорт підсоветського хлібороба, що прийшов додому після трудового дня. Він навіть позбавлений змоги „втшатися“ читанням матеріалів п'ятої сесії про додаткові електроміліарди, не кажучи вже про інші незручності! По-скаржилися люди місцевій владі: хіба можна в ХХ сторіччі без електрики! Як ставляться, можна. Директор Кисво-Святошинського району електричних мереж, відповідаючи на скаргу, зауважив, що джерело енергопостачання в селищі старе, дідовське, що діло можна поправити лише після присвоєння Пісківки до державної системи. А це вирішується не в районі, а в столиці. Потрібен новий проєкт, додаткові кошти. А це питання на роки... Якщо в Пісківці коли-неколи і спалахує світло, то мешканці сіл Коблиця, Таль-

ське, Великий Ліс та інших сусіднього Бородинського району взагалі не знають, що таке „лампочка Ілліча“. Вечеряють і сплять при гасовій, а на електрику дивляться, як на біблійне диво, коли приїжджають у Київ за хлібом чи крупами.

Ніхто не відмовляється від кращого. Колгоспник, дивлячись на свого старшого брата-робітника, хотів би і холодильник у своїй хаті поставити, і телевизор, хоч поганенький, подивитися, та де ж там! До цих сіл треба підвести лінії, змонтувати підстанції. І все це за рахунок колгоспів, яким не під силу фінансування електромагнітних робіт. Недостаток „щедрої“ тієї енергії і для господарських цілей в колгоспі. От, приміром, колгосп „Прогрес“ того ж Бородинського району споживав за рік приблизно стільки електрики, скільки їде для потреб 8-10 міських квартир. Який „прогрес“ у розвитку сільськогосподарського виробництва, може про це краще знають складчики пшениці на 10 „ювілейну“ п'ятирічку, зокрема, планів для виробництва нових енергоміліардів.

Тим часом селянин, якого це „великий вожжд“ Ленін обіцяв вивести з „царства темряви“ до „царства світла“, просить, благает, дайте електрику! Відповідь стереотипна: нема коштів, не складено проєкту, не підведено ліній... Думайте, не знайдеться коштів на нові „Братські“ міжнародні комплекси, на „найпотужніші“ у світі „грандіозніші“ у світі? Знайдеться, це б пак! Бо то справа престижу, амбіції, так би мовити, якскаврий приклад „переват“ соціалістичної системи.

А от знайти державні кошти для електрифікації села, для просування у сільську місцевість таких електроприладів, як праска-залізко, плітосос, холодильник, щоб нарешті механізувати січення кормів для колгоспної і власної худоби, поливання городів, вивезення гною (все це провадиться вручну) — на це нема ні амбіції, ні амуніції.

Держава „народна“, хай народ сам про себе і дбає, та це й приспівує: „у нас тепер електрики, хоч на три Америки“...

ОМУА

Об'єднання Мистців Українців в Америці

повідомляє, що

ВИСТАВКА КАРТИН

ВОЛОДИМИРА БАЧИНСЬКОГО

ПРОДОВЖЕНА

до неділі, 19-го грудня, включно.

Відкрита в суботу і неділі від 1-8 веч.



КАРПАТСЬКИЙ

ЛЕЩЕТАРСЬКИЙ

КЛУБ

вштовує

7-МІСЯЧНУ

ЛЕЩЕТАРСЬКУ

ПРОГУЛКУ

до загально відомого, модного, люксусового,

зимового курорту

Bornio — Італія

положеного у сонячних Альпах, 4040 стп

понад позем моря.

- Інформація — лещетарські: сіні від листопада до травня, 2 лінійні залізнички, 16 витягів, 37 з'їздових доріг з 5,800 стп максимальним вертикальним спадом та 6 мильним безперервним з'їздом.
- Після лещат: теніс (6 кортів), плавання (2 грітлі олімпійські басейни), соляріум, савни, водні масажі, круглі, ланки, купелі у лінійних природно гарячих мінеральних джерелах, концерти, танці, тощо.
- Від'їзд 15-го січня 1977 р. з J. F. Kennedy International Airport до Міліано, через Sabena Belgium World Airlines 747/707. Кошт прогульки \$489.00 від особи, включає: 7 днів і ночей, поїзд у готелі, сніданки та вечері, переїзд літаком з Нью-Йорку до Міліано в обидві сторони та транспортна з'їздовка до готелю.
- Золотення та оплату присилати до: 20-го грудня 1976 р. на адресу — KILK SKI TOUR, Mita Hnatkowsky, Scope Travel Agency, 192 — 12 Northern Blvd., Flushing, N.Y. 11358. Тел. офісу (212) 357-5400, дим (212) 224-7369.

Бенкет ньюйоркського Комітету 200- і 100-річчя



Відзначені під час бенкету заслужені піонери (сидять), разом з членами очолюваного д-ром Іваном Флісом (четвертий справа) місцевого Комітету 200- і 100-ліття.

Нью Йорк (В. Т-ець). — Як вже інформовано в попередньому числі „Свободи“, в суботу, 4-го грудня, тут в залі св. Марії місцевий Комітет 200-річчя Американської Незалежності і 100-річчя Українського Поселення в ЗСА, очолюваний д-ром Іваном Флісом, відбув свою кінцеву імпрезу-бенкет, на якому відзначено тих, які протягом року причинилися до успіху імпрез, зорганізованих Комітетом, та спеціально вшановано п'ятьох піонерів: балет-майстра Василя Авраменка, Мірона Сурмача, старшого, п-і Катерину Пелешок, п-і Івану Бенцаль і проф. Теодора Онуфрика. В сьогоднішньому числі подаємо детальні подробиці цього бенкету.

Д-р Ігор Соневицький, заступник голови і мистецький референт Комітету, українською мовою розказав про зверненню працю Комітету та цілої громади, зазначаючи, що хоча бенкет — це прощальний пеліт, то це не кінець праці, бо українська ньюйоркська громада мусить продовжувати розпочаті в 1976-му році імпрези і може навіть встановити „Український Тиждень“ в Нью-Йорку.

Опісля співочий ансамбль „Промінь“, який складається із колишніх учениць та учнів Академії св. Юра і який дирижує м-р Богдана Васильська, відспівав три пісні, викликаючи грімкі оплески учасників.

Під час спільної вечері на акордеоні приграв Томас Шенко, а опісля до нього прилучився скрипаль Григорій Рибницький. давній приятель маестра Авраменка.

Софія Карпюк, член Комітету 200 і 100-річчя, вголосила промову на тему 200-річчя Американської Незалежності, підкреслюючи важливість Американської Революції в історії людства та зазначаючи, що представники майже всіх народів світу прибували і прибувають сюди, шукаючи за волею, свободою та кращим життям.

Тоді промовляла Стефанія Прончик, теж член Комітету, яка говорила про вклад українських іммігрантів в життя Америки, зокрема описала тяжку працю наших піонерів.

Опісля відбулося вручення плакатів заслуги для 5-ох визначних піонерів ньюйоркського округу. Д-р Василь Вереш, секретар Комітету 200 і 100-річчя, вручив плакат маестрові Василеві Авраменку, вказуючи на його величезні заслуги не тільки в ділянці поширення українського народного танцювального мистецтва по цілій Америці і Канаді, але також в ділянці продукції фільмів та записання американського свту з українською культурою в загальному.

Маестро Авраменко, прийнявши плакат заслуги, заявив, що Комітет тим плакатом вшановує не його, а український народ.

Д-р Володимир Савчак, голова КОУАО, вручив плакат заслуги п-і Івані Бенцаль, зазначаючи, що вона 40 років тому почала свою суспільно-громадську працю в Союзі Українок Америки, а відтак продовжувала її також в інших організаціях, як З'єднаному Українському Допомогому

Комітеті (ЗУАДК), Об'єднаному Комітеті Нью Йорку тощо і далі працює на національній ниві.

П-і Бенцаль п. дякувала за нагороду, заявляючи, що вона її не сподівалася і скакала, що далі працюватиме для української громади.

Д-р Іван Фліс, голова Комітету, накреслив віддану діяльність проф. Теодора Онуфрика, довголітнього диригента хору церкви св. Юра, який з уваги на поганий стан здоров'я не міг прибути на бенкет особисто, щоб одержати плакат. Д-р Фліс підкреслює, що протягом 40 років проф. Онуфрик не тільки вштовпував у хористів любов до нашої церковної музики, але і рівнож любов до української пісні взагалі та до всіх ділянок української культури.

Пані Марія Душник, заступниця голови Комітету та заступниця головного представника УНСОУ, передала плакат заслуги для п-і Катерини Пелешок, вказуючи на факт, що п-і Пелешок була основоположницею 1-го Відділу СУА і головою цього Відділу протягом 21 року, як рівнож однією із основоположниць ЗУАДК і заступницею голови цієї організації, яка так багато допомогла українським скитальцям і далі допомагає емігрантам з України.

П-і Пелешок дала почин традиційним вже „Вшануванням вечорниць“, причинилася до набуття власного дому СУА, працювала в УККА та Об'єднаному Комітеті Нью Йорку та виявляла і далі виявляє діяльність в різних ділянках нашого організованого життя.

Приймаючи плакат, п-і К. Пелешок заявила, що працювала і працює з любов'ю до українського народу та що цей плакат завжди пригадуватиме їй пройдені життєві шляхи і працю.

Тоді д-р Олександр Соколюшин, член Комітету 200 і 100-річчя, розказав про заслуги 5-го піонера, який одержує плакат заслуги, про Мірона Сурмача, старшого, зосереджуючи увагу на діяльності п. Сурмача в організуванні громадського життя, в поширенні української книжки, українських платівок та на видавничій діяльності цього видатного українця-піонера. Мірона Сурмача вже раніше вшанували УНСОУ і пластунки відзначили його заслуги для нашої громади — сказав д-р Соколюшин — описуючи відтак довголітню діяльність цього любителя української книжки.

Сам Мірон Сурмач подякував Комітетові і прийняв за нагороду та зокрема висловив радість з факту, що на цьому бенкеті була присутня майже ціла його родина.

Відтак промовляв Посип Лисогір, головний президент УНСОУ та голова Українського Крайового Комітету 200-річчя Американської Незалежності і 100-річчя Українського поселення в ЗСА. Він погратулював ньюйоркському Комітетові, зазначаючи, що відзначування цих двох річниць в Нью-Йорку проходить величаво і здо були належну оцінку в американській пресі та телебаченні. Ці імпрези познайомили наших співгромадян з нашою

культурою та нашими талантами. Як це зробили також наші імпрези в інших містах ЗСА протягом минулого року — сказав П. Лисогір, згадуючи, що протягом кінця цього тижня в Бочі, Геррі Полчі, Стефанії Прончик, Дарії Степаняк, д-р Олександр Соколюшин, інж. Тарас Гіряк і Марія Кадилік.

Відтак були висвітлені фільми з триденного „Українського Фестивалю-Ярмарку“, який відбувся в Нью-Йорку в травні ц.р. Фільми були зроблені Ярославом Кулиничем і Андрієм Маланом.

Опісля Комітет 200 і 100-річчя вручив понад 70 грамот заслуги для різних організацій, наших шкіл, мистецьких ансамблів, солістів-співаків, декламаторів, молодеських організацій та багатьох індивідуальних осіб, які причинилися до успішного переведення всіх імпрез протягом цього року. Щоденник „Свобода“ та „Український Тиждень“ були між нагородженими, одержуючи призначення за інформувати публіку перед імпрезами та за звітування із самих імпрез.

Опісля співочий ансамбль „Промінь“ виконав кілька пісень, що їх аранжує проф. Богдана Васильська. Д-р Володимир Душник, редактор „Українського Квартальника“, погратулював ньюйоркському Комітетові та нагородженим піонерам в імені Екзекутиви УККА та побажав далішніх успіхів, як рівнож поділився своїми спогадами про співпрацю чи перші зустрічі з нагородженими піонерами.

Тоді члени ньюйоркського Комітету 200 і 100-річчя одержали грамоти заслуги за свою працю протягом ювілейного року. Грамоти одержали: голова д-р Іван Фліс, заступники голови Марія Душник, Гелен Смідак і д-р Ігор Соневицький, секретарі: Розалія Полчі та д-р Василь Вереш, касир Микола Хоманчук, д-р Володимир

Савчак, голова КОУАО, та члени Комітету: Оксана Байко, Іван і Ольга Булик, Софія Карпюк, інж. Микола Чорний, Марія Даниш, д-р Ігор Гурин, д-р Михайло Лущик, Геррі Полчі, Стефанія Прончик, Дарія Степаняк, д-р Олександр Соколюшин, інж. Тарас Гіряк і Марія Кадилік.

Відтак були висвітлені фільми з триденного „Українського Фестивалю-Ярмарку“, який відбувся в Нью-Йорку в травні ц.р. Фільми були зроблені Ярославом Кулиничем і Андрієм Маланом.

Опісля Комітет 200 і 100-річчя вручив понад 70 грамот заслуги для різних організацій, наших шкіл, мистецьких ансамблів, солістів-співаків, декламаторів, молодеських організацій та багатьох індивідуальних осіб, які причинилися до успішного переведення всіх імпрез протягом цього року. Щоденник „Свобода“ та „Український Тиждень“ були між нагородженими, одержуючи призначення за інформувати публіку перед імпрезами та за звітування із самих імпрез.

Опісля співочий ансамбль „Промінь“ виконав кілька пісень, що їх аранжує проф. Богдана Васильська. Д-р Володимир Душник, редактор „Українського Квартальника“, погратулював ньюйоркському Комітетові та нагородженим піонерам в імені Екзекутиви УККА та побажав далішніх успіхів, як рівнож поділився своїми спогадами про співпрацю чи перші зустрічі з нагородженими піонерами.

Тоді члени ньюйоркського Комітету 200 і 100-річчя одержали грамоти заслуги за свою працю протягом ювілейного року. Грамоти одержали: голова д-р Іван Фліс, заступники голови Марія Душник, Гелен Смідак і д-р Ігор Соневицький, секретарі: Розалія Полчі та д-р Василь Вереш, касир Микола Хоманчук, д-р Володимир

Савчак, голова КОУАО, та члени Комітету: Оксана Байко, Іван і Ольга Булик, Софія Карпюк, інж. Микола Чорний, Марія Даниш, д-р Ігор Гурин, д-р Михайло Лущик, Геррі Полчі, Стефанія Прончик, Дарія Степаняк, д-р Олександр Соколюшин, інж. Тарас Гіряк і Марія Кадилік.

На закінчення бенкету д-р Фліс подякував всім за участь у ньому та за співпрацю протягом цього року.



Відзначаючи тих, що трудилися для успіху вшанування імпрез, згадані і редактори „Свободи“ та „Українського Тижденя“. На фото (зліва): ред. Василь Терешковець, ред. Володимир Левенець і ред. Ігор Дябога.

На березі Дністра знайдено римські монети

Київська „Радянська Україна“ інформувала, що нумізматична колекція Одеського археологічного музею АН УРСР збагатилася тридцятьма бронзовими монетами римського часу. Їх знайдено під час розкопок на березі Дністрового лиману, де колись було античне місто Тира. Одна з цих монет відрізняється від інших — це та, яку випустив у першій половині I сторіччя нашої ери імператор Клавдій. На лицьовому боці — портрет імпера-

тора, на другому — зображення божества Спес — сими вол доброчинності владаря. Монета має чотири надкарбики — знаки у вигляді літер латинської азбуки, хлібного колоска, міста Тіра. Ці знаки свідчать про велику економічну і політичну роль античного міста, бож воно хоча і входило до складу римської імперії і вважалася цитаделлю римських легіонів, користувалося правами автономії вже в першому столітті нашої ери.

Замість квітін на могли по

св. п. Марії Велигорської

складасмо 25.00 доларів

на Наукове Товариство ім. Т. Шевченка в Сарселі.

Д-р Микола і Ірина ГНАТЧУК

Увага!

Детройт, Мич.

і околиці!

ЗУСТРІЧ НОВОГО РОКУ „ЧЕРНИКА“

В залі: „The Amber House“ — 9 mi. & Van Dyke, Warren

31-го грудня 1976 року

год. 9:00 веч.

РЕЗЕРВУВАННЯ МІСЦЬ —

Tel.: 892-9808

В АВСТРАЛІЇ ВІДБУВСЯ...

(Продовження зі стор. 1-01)

д-р Барановський, — в Україні вже існує велика верства професійних колег, біля 150 тисяч студентів медичних професій. Але медична наука і наші колеги на батьківщині не можуть говорити на повний голос, немає фахової літератури в українській мові, рідного назвництва. Це намагання окупанта зробити з нас націю гречкосіїв, приховати українські професійні академічні сили і наукові авторитети. І саме, нашим завданням є виповнити цю прогалину і говорити в імені тих, які не мають змоги.

Другим доповідав д-р Б. Шехович про "Потребу створення Українського Лікарського Товариства в Австралії". Доповідач подав картину наших початкових років поселення і спроможності виробити фахові професійні сили. Ці початкові роки не були спримиливими. Шойно з приходом молодшого покоління, з місцевими академічними кваліфікаціями, на зріла повністю потреба створення рідного професійного товариства, яке мало б за завдання не тільки флеквати академічний рівень свого членства, професійну етику і мораль, але бути також громадсько активним. Особливий наголос доповідач поставив, що з форуму "Лікарського Товариства можна успішно протестувати проти зловживань такою шкідливою професією, як медицина, в СССР та апелювати в цьому відношенні до Медичної Асоціації Австралії чи навіть урядових кругів.

Третім доповідав д-р А. Хрестовський про працю з розвитком Лікарського Т-ва в Америці. Воно об'єднує біля 1000 членів Америки і Канади. Товариство плетас академічний поєз сторіччя науковим конференціями та конвенціями, на яких доповідачами є українські лікарі, що відзначаються вже міжнародною славою і мають університетський статус. Товариство публікує квартальник "Лікарський Вісник", що являється єдиною професійною публікацією українською мовою в цілому світі. УАЛТП є активним в громадському секторі, є в системі УККА і, як професійна установа, необтяжена вузько-груповою платформом, має відвагу забираючи об'єктивне голос у всіх важливих актуальних громадських питаннях. Товариство є відоме з поважних доцятій, понад два і пів мільйона доларів, на культурні, наукові, громадські чи церковні цілі. УАЛТП широко розгорнуло оборонну акцію давніше за П'юмса, тепер за П'юмса та інших українських ув'язнених патріотів.

До актуальної праці

В одному питанні не було жадної дискусії: це потреба створення Українського Лікарського Товариства в Австралії. Запропонований внесок прийнято одностайно, з малими поправками статут і основні дискусії над планом праці в майбутньому.

Заплановано відбутися першу наукову конференцію в жовтні 1977 р., з нагоди наступних з'їздів відбувати зустрічі з ширшим громадянством з доповідями на здоровельні теми, використовувати пресу і радіо аудію для популярних гутірок про здоров'я і подібні теми з професій об'єднаних в Товаристві. Важливою справою є фахова порада та консультація в справах суспільної опіки та харитативної, як проблема домів для старших, соціальне забезпечення, медібенік і тп.

Належить згадати про гарний жист голови УЛТП. д-ра Хрестовського, який від імені УЛТПА зробив "подарунок" австралійським колегам і кожний член Товариства одержує перший рік даром "Лікарський Вісник".

Вибір керівних органів УЛТА

Після десятихвилинної перерви, яку зарядив пресдиректор д-р Ваврик, з'їздові пред-

ложено листу кандидатів до керівних органів Українського Лікарського Товариства Австралії, яких обрано одностайно.

Управа: голова — д-р Шехович, члени — д-р Барановський, д-р Дубик, д-р Ковальчук, д-р Гарасимів і мгр Німців.

Контрольна Комісія: голова — д-р Томашек; члени — д-р Коцюмбас, панна мгр Цибуляк.

Суд: голова — д-р Ваврик; члени — д-р Кривоноз, д-р Микитович.

За статуту членами Товариства можуть бути: лікарі, ветеринари, дентисти (бо всі вони являються лікарями у своїх ділянках) та фармацевти і біологи, що є близько пов'язані з медичною професією.

Схвалено 50 дол. вписового та 50 дол. річно членську вкладку і по 10 дол. вписового та членську вкладку від пенсіонерів. Це значало, що ідеться про активних, не-активних членів, але в Товаристві вони мають однакові активні і пасивні права, забезпечені статуту.

Пороблено вже наступні заходи, що ініціаторами Товариства, для легального оформлення Товариства і цю справу реферували молодий правник мгр Бовк. Схвалено потрібні на це фінанси і дооручено завершити легальне оформлення.

Розважача частина

На закінчення першого дня нарад, ввечері в суботу, в залі Народного Дому відбувся бенкет для учасників і запрошених гостей та представників організацій.

Віщувати виповнена зала (180 осіб) була доказом живого зацікавлення та підтримки громадянства. Бенкетом проводив Б. Подолянко, забавляючи присутніх дотепами з медичної професії.

Головним промовцем, на запрошення Ініціативної Групи, був інж. М. Волох, який у своєму слові вказав на ці основні моменти, що мали б лягти в діяльність Лікарського Товариства, не тільки як професійної установи, але і громадської. Питомо вала, за природою такого товариства, куди більше, чим інших суспільно-громадських товариств в нашій широкій громаді.

Мистецьку частину вечора заповнили сольовими виступами, а згодом дуєтом відомі наші мистці маестро Василь Матіяш і п-і Таїса Тарас.

Дуже вродливим і зворушливим був момент, коли наші мистці В. Матіяш і Т. Тарас започаткували на сцені "Гавдемус ігітуп", а ціла зала встала з місць прилучилася до загального співу. Дехто зі "старої школи" виструнчено співав цей академічний гимн і думками йшов до давніх юних днів, як перед очима відроджувалися давні картини, переживання, професори в тогах і мурі "Альма матер". І хоча цей колишній кольторт відмінний від теперішнього стилю студій, то молоді колеги, немов вчули цей настрій, і на залі заникла різниця поколінь і всіх об'єднало щось близьке, тепле, споріднене.

Можливості

Новоназване професійне товариство має всі можливості здорового існування. Найважливіше, що зродився ентузіазм. Відповідальні органи Товариства мають це використувати вже від першого дня, розгорнути якнайширшу акцію по стеїтам для всецілого організаційного формування членства.

Велика присутність молодих колег — це найкраща запорука майбутнього. Існування Українського Лікарського Товариства в Австралії є тим більш вагоме, що це є на дорозі до створення Світового Товариства, членом якого мало б бути і Австралія.

Таким чином, наші професіонали сповнюють важливий обов'язок перед українською спільнотою в Австралії і широко українською громадою у вільному світі.

В десяти роковини смерті ел. п. Маркіяна Охримовича

Десять років тому, сл.п. Маркіян Охримович, колишній, незабутній і довголітній голова Суспільної Служби Українців Канади, Відділ Торонто, відійшов у вічність. У пам'яті української громади Торонто й Вінніпегу, а зокрема цих, що з Маркіяном Охримовичем співпрацювали, залишилася живою його незламна постать.

Маркіян Охримович походив з великого роду Охримовичів, розгалуженого, спорідненого й посвяченого з іншими давнішими українськими родами: Доліницьких, Залізничних, Лопатинських, Мацілюк, Петрушевичів, Теодоровичів. Всі Охримовичі служили в різних спеціальностях української народної справи як священники, доцентів, адвокати-захисники своїх братів перед ворогами-гнобителями, державні діячі та члени підпілля. Більшість з них, а між ними і Маркіян Охримович, колишній член ОУН, зазнали переслідувань і мук.

Як один з близьких співробітників, бачу його образ, наче б це було зовсім недавно. Його передчасне загибання, неспокійні очі та спокійна й приваблива особистість очаровували кожного, хто з ним зустрічався, його знав чи ні, працював. Покійний був людинаю справжньої доброти, тої культурної й небудівного такту. Тож недиво, що з такими прикметами серця й духа, закінчивши студії суспільної праці в Манітобському університеті, він привселю себе праці для мешко-го брата, — діяльність немірно важливі у громадському житті. Його здоровий та вмілий провід допоміг розвинути малій установі у поважну організацію, що міцніла й росла з кожним роком. Він почав шораз більше ставити Суспільну Службу на професійній рейки. За його сміливим починком куплено власну домівку при вул. Ветістр, Торонто, і праця розгорталася шораз ширше, охоплюючи нові ділянки служби українській громаді.

Усі ми, що співпрацювали з Покійним, пригадуємо собі, як важко було роздобути грошові фонди, без яких Суспільна Служба не могла б існувати. Маркіян Охримович подвоювався і потроювався, не зважаючи на підірване здоров'я, та після незвичайно енергійної й виснажливої підготовки організував річну збірку "Тег Дей" на вулицях міста Торонто, що стала далішим необхідним джерелом прибутку до сьогоднішнього дня.

Юрій М. Терещук

ПРИЙМАЄТЬСЯ ОГолошення Святотних ПОБАЖАНЬ У "СВОБОДІ"

Адміністрація "СВОБОДИ" повідомляє, що йдучи назустріч загальним побажанням, вона й в цьому році, призначить окремі палати збільшеного Різдвяного числа на оголошення традиційних святотних привітів і побажань.

ЦІНИ ОГолошення:

1 цаль через 1 ппальту	\$ 4.00
1 цаль через 2 ппальти	6.00
2 цалі через 2 ппальти	10.00
3 цалі через 2 ппальти	15.00
4 цалі через 2 ппальти	20.00
5 цалів через 2 ппальти	25.00
6 цалів через 2 ппальти	30.00

та в інших розмірах.

Треба сподіватися, що загальна Громадянська використання цю нагоду, щоб передати свої традиційні побажання та дати про себе знати своїм рідним, приятелям та знайомим навіть в найдаліших закутках світу, куди наваж чи звичайна пошта занесла б таку вістку. Великий тираж "СВОБОДИ" та відповідний зміст збільшеного святотного числа, надають таким побажанням окремої вартості і значення.

ОГолошення ПРИЙМАЄТЬСЯ

за новим стилем до 15-го ГРУДНЯ 1976 року за старим стилем до 30-го ГРУДНЯ 1976 року

При замовленні, ПРОШУ ЗАНАЧУВАТИ НА КОТРІ СВЯТА. Оголошення будуть поміщені в порядку їхнього приходу, в першому числі ті, що скоріше надішлють свої замовлення.

Зголошення святотних побажань, РАЗОМ З ГРОШЕВОЮ ОПЛАТОЮ, залежно від величини оголошень, надсилати до:

"Svoboda"

30 Montgomery Street Jersey City, N.J. 07302

СЕНАТОР ЮЗІК ОБРАННИЙ...

(Закінчення зі стор. 1-01)

денти, як Солженіцини, Сахаров, Літвінов, Мороз, Амальрик та інші передкачують розпад совєтської імперії. Вони закликають демократичні держави, щоб скріпили свою оборонну силу та допомагали дисидентам в їхніх змаганнях за здобуття людських прав та за самовизначення народів, поневолених у Совєтському Союзі.

З нагоди 60-ї річниці Жовтєвської революції, совєтський режим в наступному році розпочне широ-

закросну пропаганду, щоб вихвалити "блага" совєтського комунізму — сказав сенатор Юзик. Він заявив, що держави НАТО мусять протидіяти шляхом освіти, яка скріпить політичні переконання та демократичний дух їхніх народів.

Учасники Пленарної сесії Асамблеї НАТО гриміли опесками вітали промову сенатора Юзика — пишє офіційне пресове повідомлення канадського Сенату.

Дуже добрий концерт

Український хор "Дніпро" в Мінеаполісі, Мін., під керівництвом чудового диригента Миколи Бриня, виступав, на жаль, не часто! Нарешті, 24-го жовтня відбувся довгожданий осінній концерт в гарній залі публічної бібліотеки.

Програма була широка і різноманітна: твори і класичних і сучасних українських композиторів: М. Лисенка, О. Кошиця, Кос-Анатольського, П. Майбороди, І. Шамо, Г. Кітасого та ін. Слід згадати і твори європейських композиторів: Гуно і Дж. Пуччіні.

Хор має добрих солістів: сопрано — Кіра Цареградська і баритон — Мих. Даниленко. Особливо сильні в хорі сопрани.

Були три відділи: перший — українська народна пісня, другий — сольові виступи, третій — українська пісня.

Шкало і важливо, що в цьому відділі був складений якийсь репертуар: "Ой, під каліною", обр. В. Суржі, "Ой, на горі та високий", обр. А. Авдієвського, "Степом, степом": А. Пашкевича (солю Кіра Цареградської), "Весняний шум, обр. А. Авдієвського.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

Був гостинний виступ солістки (контральто) — Лідії Меєкс (за нац. — естонка). На тлі хору пісня: "Та підуй підуй" — закарпатська народна пісня, обр. І. Мартона.

Хор має чітку дикцію і знає свої масштаби — від ніжного піанісімо (як у пісні "Лелеченьки"), до могутнього форте: "Україно, любов моя!" муз. І. Шамо (солю М. Даниленка), "Засяло сонце золоте" — І. Недільський (супровід для фортепіано К. К. Цареградської), і особливо.

ТАРЗАН, Ч. 7667 — Тарзан міркує

Виглядає, що я нахожусь в такій самій ситуації, як цей вождь... без води, без харчів і посередній пустелі...

Маю наповнену самоцітаті скриньку, яка є для мене задовгим скарбом, але та ж не можу залишити її...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

Однак, різниця між мною та цим вождям така, що я не залишаюся тут, щоб опісля згинув в цій залізній домівці...

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНС

П'ЯТНИЦЯ, 16-го ГРУДНЯ 1